

Príloha č. 16
k smernici č. 46/2019 Zb. MZVEZ

Doklady potrebné k prijatiu žiadosti o udelenie prechodného pobytu na účel plnenia služobných povinností civilnými zložkami ozbrojených síl podľa § 28 zákona č. 404/2011 Z. z. o pobyte cudzincov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov:

Documents to be submitted for accepting the application for the temporary residence for the purpose of performing the official duties by civil units of armed forces pursuant to Art. 28 of Act on residence of foreigners

- dve aktuálne fotografie s rozmermi 3 x 3,5 cm
two photographs of size 3 x 3,5 cm
- platný cestovný doklad
valid travel document

Doklad nie starší ako 90 dní potvrdzujúci účel pobytu

Document not older than 90 days which confirms the purpose of stay

- individuálny príkaz alebo kolektívny príkaz na presun ozbrojených síl,
individual or collective order to move the armed forces.

Doklad nie starší ako 90 dní potvrdzujúci zabezpečenie ubytovania

Document not older than 90 days which confirms provided accommodation

- čestné vyhlásenie cudzinca o vlastníctve nehnuteľnosti,
affidavit of a third country national's ownership of real estate;
- nájomná zmluva s vlastníkom alebo užívateľom nehnuteľnosti a doklad preukazujúci oprávnenie na užívanie nehnuteľnosti, ak ide o nájomnú zmluvu s užívateľom nehnuteľnosti (napr. doklad o pridelení bytu),
lease contract concluded with a real estate owner and other document proving the entitlement to use the real estate, in case of a lease agreement with the real estate user (e.g. proof of assignment of the apartment)
- potvrdenie ubytovacieho zariadenia o poskytnutí ubytovania (napr. potvrdenie hotela alebo ubytovne), alebo
confirmation of the accommodation facility on provision of accommodation, estate or
- čestné vyhlásenie fyzickej osoby alebo právnickej osoby o poskytnutí ubytovania cudzincovi na území SR a doklad preukazujúci oprávnenie na užívanie nehnuteľnosti, ak ide o čestné vyhlásenie užívateľa nehnuteľnosti
statutory declaration of the natural person or legal entity on provision of accommodation to the alien in the territory of the Slovak Republic and the extract from the title deed or the document proving the entitlement to use the real estate (Art. 122 of the Act on residence of foreigners).